MARQUE: BRANDT

REFERENCE: MIX 1200 SANS FIL

CODIC: 2788900

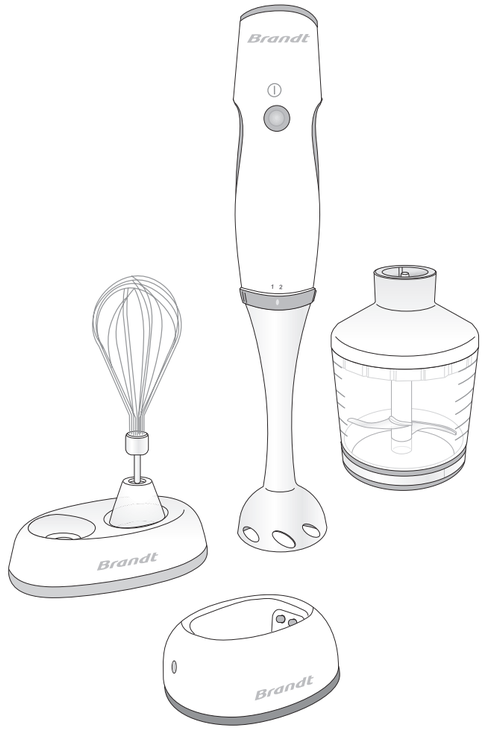
Le fabricant se réserve le droit de modifier les modèles décrit dans le présente notice.
Fabrikanten forbeholder sig retten til at ændre modellerne som beskrives i denne brugsvejledning.
The manufacturer reserves the right to modify the models described in this User's Manual.
El fabricante se reserva los derechos de modificar los modelos descritos en este Manual de Instrucciones.

FagorBrandt SAS - Locataire-gérant - SAS au capital de 20.000.000 euros
- siège social: 7 rue Henri Becquerel - 92500 Rueil-Malmaison -
RCS Nanterre sous le numéro 440 303 196

Brandt

Enero 2008

FR - MANUEL D'UTILISATION
DK - BRUGSANVISNING
EN - INSTRUCTIONS FOR USE
ES - MANUAL DE INSTRUCCIONES



MIXEUR PLONGEUR SANS FIL / LEDNINGSFRI HÅNDBLENDER /
CORDLESS BLENDER / BATIDORA SIN CABLE

MOD.: MIX-1200

FagorBrandt SAS - Locataire-gérant - SAS au capital de 20.000.000 euros -
siège social: 7 rue Henri Becquerel - 92500 Rueil-Malmaison - RCS Nanterre sous le numéro 440 303 196.

CE

Brandt

Fig. 2

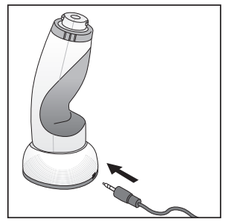


Fig. 3

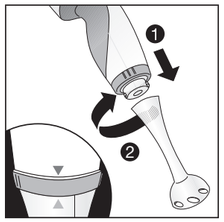


Fig. 4

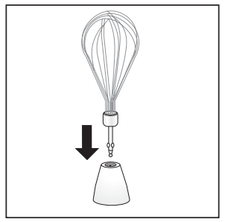


Fig. 5

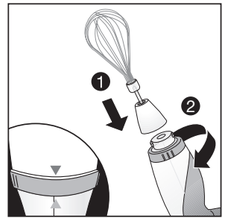


Fig. 6

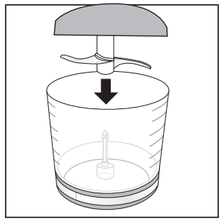


Fig. 7



Fig. 8

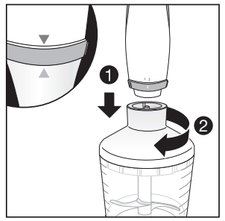


Fig. 9

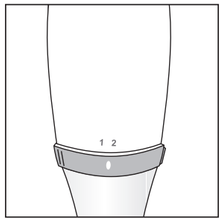
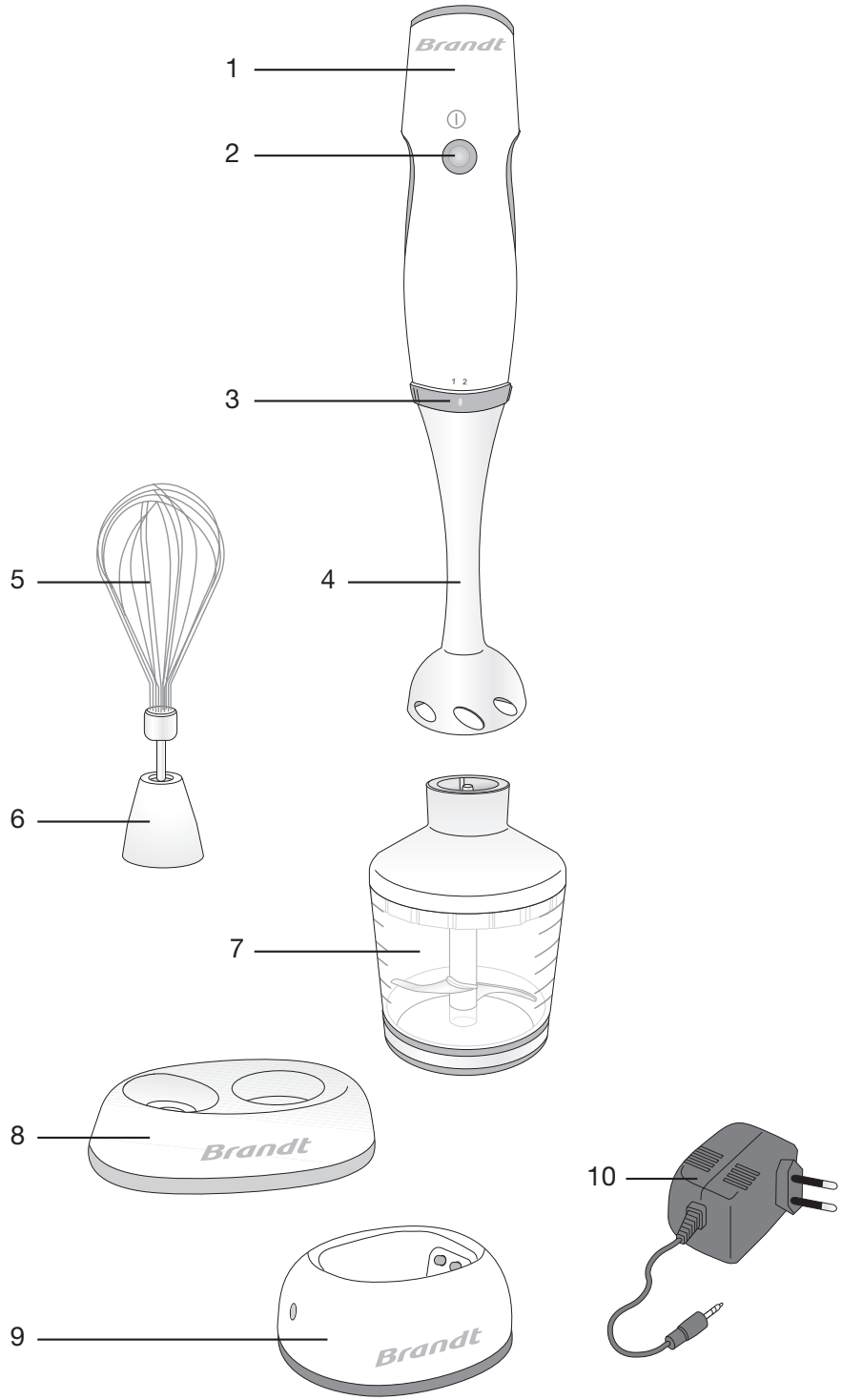


Fig. 1



1. DESCRIPTION (Fig. 1)

1. Bloc moteur
2. ON/OFF
3. Régulateur de vitesse
4. Pied mixeur
5. Fouet
6. Boîtier fouet
7. Hachoir
8. Unité de rangement
9. Base chargeur
10. Chargeur de batterie

2. CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

Voir plaque signalétique.

Cet appareil est conforme aux Directives Européennes de Compatibilité Électromagnétique et de Basse Tension.

3. PRESCRIPTIONS DE SÉCURITÉ

- Avant d'utiliser cet appareil pour la première fois, lire attentivement ce Mode d'Emploi et le garder pour de postérieures consultations.
- Vérifier que la tension du secteur correspond bien à celle indiquée sur la plaque signalétique de l'appareil.
- En cas d'incompatibilité entre la prise de courant et la fiche de l'appareil, remplacer la prise par une autre qui convient en s'adressant à un professionnel qualifié.
- La sécurité électrique de l'appareil est garantie seulement s'il est raccordé à une installation de terre efficace, tout comme le prévoient les normes de sécurité électrique en vigueur. En cas de doute, s'adresser à du personnel professionnellement qualifié.
- L'utilisation d'adaptateurs et/ou de rallonges est déconseillée. Si ces éléments s'avéraient indispensables, utiliser seulement des adaptateurs et des rallonges qui respectent les normes de sécurité en vigueur. Veiller à ne pas dépasser la limite de puissance mentionnée sur l'adaptateur.
- Après avoir enlevé l'emballage, vérifier que l'appareil est en parfait état, en cas de doute, s'adresser au Service d'Assistance Technique le plus proche.
- Les éléments de l'emballage (sacs en plastique, polystyrène, etc.) ne doivent pas être laissés à la portée des enfants, car ils peuvent représenter un danger.
- Cet appareil est destiné uniquement à un usage domestique. Toute autre utilisation est considérée inappropriée et dangereuse.
- Le fabricant ne saurait être tenu pour responsable des dommages pouvant survenir à la suite de l'usage inapproprié, erroné, peu correct ou des réparations effectuées par du personnel non- qualifié.
- Ne pas toucher l'appareil avec les mains ou les pieds mouillés ou humides.
- Éloigner l'appareil de l'eau ou de tout autre liquide, afin d'éviter tout risque de décharge électrique. Ne pas brancher l'appareil ci ce dernier se trouve sur une surface humide.
- Déposer l'appareil sur une surface sèche, lisse et stable.
- Ne jamais laisser l'appareil sans surveillance à la portée d'enfants ou de personnes handicapées.
- Ne pas abandonner l'appareil allumé, car il peut représenter une source de danger.
- Pour débrancher la fiche, ne jamais tirer sur le cordon.
- Débrancher l'appareil avant d'effectuer toute opération de nettoyage ou de maintenance.
- En cas de panne et/ou de mauvais fonctionnement de l'appareil, éteindre ce dernier et ne pas essayer de le réparer. S'il requiert une réparation, s'adresser uniquement à un Service d'Assistance Technique agréé par le fabricant et demander à utiliser des pièces de rechange originales.
- Si le cordon de l'appareil est endommagé, s'adresser à un Service

d'Assistance Technique agréé par le fabricant pour le faire remplacer.
- Ne pas le laisser cet appareil exposé aux intempéries (pluie, soleil, givre, etc.).
- Ne pas utiliser l'appareil et ne placer aucune de ses parties sur des surfaces chaudes ou près de celles-ci (plaques de cuisson à gaz ou électriques ou fours).
- Ne pas utiliser de produits abrasifs pour nettoyer l'appareil.
- Ne pas toucher les parties chaudes de l'appareil. Saisir toujours l'appareil par la poignée.
- Éviter que le cordon ne touche les parties chaudes de l'appareil.
- Avant d'utiliser cet appareil pour la première fois, vérifiez que tous les accessoires sont correctement mis en place.
- Toujours débrancher l'appareil, avant de mettre en place ou d'enlever le pied mixeur.
- Ne jamais plonger le bloc moteur dans l'eau, ni le nettoyer sous le robinet.
- Évitez de toucher les couteaux durant le fonctionnement de l'appareil.
- Ce produit est muni de batteries rechargeables Ni MH. Ne jamais mélanger les batteries usagées aux déchets ménagers. Les restituer au vendeur ou les porter à la déchetterie municipale pour appareils électriques et électroniques.

4. MISE AU POINT

Avant d'utiliser cet appareil pour la première fois, nettoyez le bloc moteur avec un chiffon humide. Nettoyez le pied mixeur et le couteau à l'eau chaude savonneuse, en veillant à ne pas immerger le bloc moteur dans l'eau. Séchez bien toutes les pièces.

Chargement de la batterie
Cet appareil est muni de batteries rechargeables de type NiMH. Il est livré d'usine avec un certain niveau de charge. Toutefois, avant la première utilisation, il convient de procéder à une recharge complète durant au moins 14 heures. Pour optimiser leur performance, nous vous recommandons de décharger complètement les batteries et de répéter la procédure de charge lors des 2 ou 3 premières utilisations.

Pour charger les batteries, utilisez uniquement la base de chargement fournie avec l'appareil. Branchez la base au chargeur et ce dernier à la prise de courant (témoin lumineux vert). Déposez le mixeur sur la base de chargement. Le témoin lumineux passera au rouge jusqu'au chargement complet de la batterie et le passage de nouveau au vert du témoin lumineux.

Normalement, la charge d'une batterie complètement déchargée au préalable dure environ 3 heures. Il n'est pas obligatoire d'utiliser le mixeur jusqu'aux déchargement total des batteries.

Une fois le chargement complet atteint (témoin lumineux vert), il n'est pas nécessaire de retirer l'appareil de la base de chargement.

NOTE: Après une période d'inactivité prolongée, ou si les batteries ont perdu de leur capacité, il sera nécessaire de procéder à plusieurs cycles de déchargement et chargement complet, comme avant la première utilisation.

Rendement de la batterie
Pour prolonger la durée de vie de la batterie, veillez à ne pas faire fonctionner l'appareil en continu durant plus d'1 minute (1/2 minute pour le hachoir). Attendez une minute, avant de faire fonctionner à nouveau l'appareil. Travaillez par cycles de travail-pause de 1 minute.

5. FONCTIONNEMENT

SÉLECTION DE L'ACCESSOIRE/ FONCTION

FONCTION MIXEUR
Le mixeur à main est parfait pour préparer des aliments légers: pour faire, par exemple, des sauces, des soupes, de la mayonnaise ou des purées. Tournez le pied mixeur sur le bloc moteur, dans le sens contraire des aiguilles d'une montre, jusqu'à ce qu'il se verrouille en position **(fig. 3)**.

FONCTION FOUET
Insérez le fouet dans son boîtier **(Fig. 4)**. Tournez l'accessoire fouet sur le bloc moteur, dans le sens contraire des aiguilles d'une montre, jusqu'à ce qu'il se verrouille en position **(Fig. 5)**.

FONCTION HACHOIR
Utilisez le hachoir pour hacher des fruits secs, des herbes, des œufs cuits, du pain sec, etc. Placez le couteau du hachoir sur le moyeu central du hachoir **(Fig. 6).** Placez les ingrédients à hacher dans le bol de hachage. Mettez le couvercle **(Fig. 7)** et insérez le bloc moteur dans le hachoir, en le faisant tourner dans le sens contraire des aiguilles d'une montre, jusqu'à ce qu'il se verrouille en position **(Fig. 8)**.

SÉLECTEUR DE VITESSE (Fig. 9)
Sélectionner la vitesse souhaitée, à l'aide du régulateur de vitesse.

1. Vitesse faible
2. Vitesse élevée

Appuyez sur la touche ON/OFF pour faire fonctionner l'appareil. Pour arrêter le mixeur, appuyez sur la touche ON/OFF.

6. NETTOYAGE ET ENTRETIEN

Nettoyez tous les accessoires immédiatement après chaque utilisation, afin de prolonger leur vie utile. Manipulez avec précaution les couteaux, car ils sont très tranchants. Maintenez les enfants éloignés des couteaux de l'appareil. Le bol et le gobelet mesureur, ainsi que le fouet, peuvent être lavés en lave-vaisselle. Nettoyez l'extérieur de l'appareil avec un chiffon humide.
IMPORTANT: Ne jamais immerger le bloc moteur, ni le chargeur dans l'eau ni dans aucun autre liquide.

7. INFORMATION POUR LA CORRECTE GESTION DES RÉSIDUS D'APPAREILS ÉLECTRIQUES ET ÉLECTRONIQUES



A la fin de la vie utile de l'appareil, ce dernier ne doit pas être éliminé mélangé aux ordures ménagères brutes.
Il peut être porté aux centres spécifiques de collecte, agréés par les administrations locales, ou aux prestataires qui facilitent ce service. L'élimination séparée d'un déchet d'électroménager permet d'éviter d'éventuelles conséquences négatives pour l'environnement et la santé, dérivées d'une élimination inadéquate, tout en facilitant le traitement et le recyclage des matériaux qu'il contient, avec la considérable économie d'énergie et de ressources que cela implique.
Afin de souligner l'obligation de collaborer à la collecte sélective, le marquage ci-dessus apposé sur le produit vise à rappeler la non-utilisation des conteneurs traditionnels pour son élimination.
Pour davantage d'information, contacter les autorités locales ou votre revendeur.